

**Zeitschrift:** Sprachspiegel : Zweimonatsschrift  
**Herausgeber:** Schweizerischer Verein für die deutsche Sprache  
**Band:** 66 (2010)  
**Heft:** 4

**Rubrik:** [Impressum]

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 08.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

---

## Sprachspiegel

Redaktion	Dr. phil. Ernst Nef, Augwilerstrasse 71, 8426 Lufingen Tel./Fax 044 813 68 20, <a href="mailto:nef.augwil@sunrise.ch">nef.augwil@sunrise.ch</a>
Herausgeber	Schweizerischer Verein für die deutsche Sprache (SVDS)
Bezugsstelle	Abonnemente, Einzelnummern: Bruno Enz, Bahnhofstrasse 1, 6048 Horw Tel. 041 340 63 61, <a href="mailto:bruno.enz@sunrise.ch">bruno.enz@sunrise.ch</a>
Adressänderungen	FO Print & Media AG, Martin Schweizer, Gewerbestrasse 18, 8132 Egg
Satz, Druck, Versand	FO Print & Media AG, Egg
Bezugspreis	CHF 70.– pro Jahr (6 Ausgaben), Ausland Euro 60.–, CHF 40.– für Studierende, CHF 15.– für Einzelhefte
Zahlungen	Postkonto 40-224970-3 SVDS/Sprachspiegel
Kündigung	Das Abonnement des «Sprachspiegels» – mit dem automatisch die Mitgliedschaft beim SVDS verbunden ist – kann nur auf Jahresende (bis spätestens 1. Dezember) bei Bruno Enz, Bahnhofstrasse 1, 6048 Horw, gekündigt werden. Nichtbezahlung des laufenden Abonnements gilt nicht als Kündigung.

---

## Sprachauskunft

Telefon	044 368 21 60; <b>Di 10 – 11 Uhr, Do 14 – 15 Uhr</b>
E-Mail	<a href="mailto:sprachauskunft@compendio.ch">sprachauskunft@compendio.ch</a>
Schriftl. Korrekturdienst	Auskunft innerhalb von zwei Arbeitstagen Compendio Bildungsmedien AG, Andrea Grigoleit, Neunbrunnenstrasse 50, 8050 Zürich, Tel. 044 368 21 41, <a href="mailto:a.grigoleit@compendio.ch">a.grigoleit@compendio.ch</a>

---

<b>Geschäftsstelle SVDS</b>	Schweizerischer Verein für die deutsche Sprache (SVDS) Neunbrunnenstrasse 50, 8050 Zürich
-----------------------------	--

Präsident: Johannes Wyss, Alte Landstrasse 16,  
8800 Thalwil, Tel. 044 721 00 27,  
[johanneswyss@bluewin.ch](mailto:johanneswyss@bluewin.ch)

10012

Schweiz. Landesbibliothek  
Abteilung Zeitschriften  
Hallwylstrasse 15  
Postfach  
CH-3003 Bern

P.P.  
8132 Egg

## Helvetismen für den Duden

«Helvetismus: Besonderheit der deutschschweizerischen Standardsprache»

Der mit dem SVDS verbundene schweizerische Dudenausschuss sammelt Helvetismen und leitet sie an die Dudenredaktion zur Veröffentlichung weiter.

«Sprachspiegel»-Leserinnen und -Leser, denen eine Sonderform auffällt, sind gebeten, diese dem Dudenausschuss anzusegnen.

Sie darf allerdings keine Fintagsfliege sein, vielmehr muss sich das Wort oder die grammatische Form durch mehrfaches Vorkommen als gängiges Element der schweizerischen Standardsprache erweisen, und dies sollte durch beiliegende Quellenangaben deutlich gemacht werden.

**Adresse für Helvetismen:**

dudenausschuss-ch@ksk.ch oder Dr. Daniel Weber-Arndt, Weitenaustr. 9/9a, 9215 Schönenberg

auto  
mobil